

**О подписании Соглашения между Правительством Республики Казахстан и Правительством Республики Таджикистан об обмене правовой информацией**

Постановление Правительства Республики Казахстан от 1 марта 2001 года N 307

      Правительство Республики Казахстан постановляет:

      1. Одобрить проект Соглашения между Правительством Республики Казахстан и Правительством Республики Таджикистан об обмене правовой информацией.

      2. Подписать Соглашение между Правительством Республики Казахстан и Правительством Республики Таджикистан об обмене правовой информацией.

      3. Уполномочить Ахметова Даниала Кенжетаевича - Первого заместителя Премьер-Министра Республики Казахстан подписать от имени Правительства Республики Казахстан Соглашение между Правительством Республики Казахстан и Правительством Республики Таджикистан об обмене правовой информацией, разрешив ему вносить в проект Соглашения изменения и дополнения, не имеющие принципиального характера.

     4. Настоящее постановление вступает в силу со дня подписания.

*Премьер-Министр*

*Республики Казахстан*

 **Соглашение**
**между Правительством Республики Казахстан**
**и Правительством Республики Таджикистан**
**об обмене правовой информацией**

      Правительство Республики Казахстан и Правительство Республики Таджикистан, именуемые в дальнейшем Сторонами,

      - желая укрепить отношения дружбы и взаимопонимания,

      - стремясь к расширению сотрудничества в правовой отрасли,

      - осознавая необходимость развития отношений по улучшению взаимного информирования о законодательстве государств Сторон, согласились о нижеследующем:

 **Статья 1**

      Стороны признают необходимость двустороннего информационного обмена правовыми актами по вопросам, обозначенным в Перечне нормативных правовых актов, подлежащих межгосударственному обмену (прилагается), открытых к публикации.

      Вышеуказанный перечень может быть изменен или дополнен по взаимной договоренности Сторон.

 **Статья 2**

      Каждая из Сторон обязуется предоставить другой Стороне запрашиваемую информацию о нормативных правовых актах, за исключением информации, составляющей государственную и иную охраняемую законом предоставляющей Стороны тайну.

      Информация, получаемая одной из Сторон в ходе сотрудничества, может быть передана третьей Стороне только при условии согласия Стороны, предоставляющей эту информацию.

      Получаемая в ходе сотрудничества информация не может быть использована в ущерб интересам государств Сторон.

 **Статья 3**

      Стороны, используя национальные информационные ресурсы, организуют собственные эталонные базы данных для обмена правовой информацией.

 **Статья 4**

      Стороны, осуществляя согласованные меры по созданию системы обмена правовой информацией, соответственно по взаимной договоренности определяют:

      - перечень субъектов - пользователей информацией;

      - правовой режим информации - нормативно установленные правила, определяющие степень открытости, порядок документирования, доступа, хранения, распространения и защиты информации.

 **Статья 5**

      Стороны определяют Министерства юстиции государств Сторон координаторами работ по созданию системы и обмену правовой информацией.

 **Статья 6**

      Стороны обеспечивают доступ к национальным ресурсам правовой информации, определенной для совместного использования (эталонов базы данных) и поддерживают их в контрольном состоянии.

 **Статья 7**

      Правовая информация должна предоставляться, как правило, на русском языке и безвозмездно. Для передачи срочных сообщений и материалов могут использоваться средства электронной, факсимильной и иной связи.

 **Статья 8**

      Стороны считают необходимым:

      - предоставлять друг другу при обмене базами данных классификаторы нормативных правовых актов;

      - проводить обмен правовой информацией, используя действующие информационно-коммуникационные ресурсы систем, а также вновь создаваемые системы конфиденциальной связи.

      Обмен правовой информацией осуществляется в соответствии с законодательством государств Сторон.

 **Статья 9**

      Настоящее Соглашение не затрагивает прав и обязанностей Сторон по другим международным договорам.

 **Статья 10**

      По взаимной договоренности Сторон в настоящее Соглашение могут вноситься изменения и дополнения, которые оформляются отдельными Протоколами и являются неотъемлемыми частями настоящего Соглашения.

 **Статья 11**

      Все споры и разногласия между Сторонами относительно толкования и применения положений настоящего Соглашения будут решаться путем переговоров и консультаций.

 **Статья 12**

      Настоящее Соглашение вступает в силу с даты получения последнего письменного уведомления о выполнении Сторонами всех внутригосударственных процедур, необходимых для его вступления в силу и будет действовать в течение пяти лет с автоматическим продлением срока действия на каждые последующие пять лет, если одна из Сторон не менее чем за шесть месяцев до окончания срока действия Соглашения не уведомит другую Сторону о своем намерении прекратить действие настоящего Соглашения.

     Совершено в городе Душанбе "\_\_"\_\_\_\_\_\_ 2001 года в двух подлинных экземплярах, каждый на казахском, таджикском и русском языках, причем все тексты имеют одинаковую юридическую силу.

      В случае возникновения разногласий в толковании положений настоящего Соглашения Стороны будут использовать текст на русском языке.

      За Правительство                   За Правительство

     Республики Казахстан              Республики Таджикистан

Приложение

к Соглашению между Правительством

Республики Казахстан и

Правительством Республики Таджикистан

об обмене правовой информацией

      Перечень нормативных правовых актов, подлежащих межгосударственному обмену:

      1. Основы государственного строя.

      2. Национальная безопасность.

      3. Оборона.

      4. Государственная служба.

      5. Внешняя политика, международные и внешнеэкономические отношения.

      6. Административное законодательство.

      7. Юстиция. Суд. Прокуратура.

      8. Охрана общественного порядка.

      9. Уголовное законодательство.

      10. Уголовно-процессуальное законодательство.

      11. Уголовно-исполнительное законодательство, исправительно-трудовое законодательство.

      12. Гражданское и семейное право.

      13. Гражданско-процессуальное и хозяйственное законодательство.

      14. Труд и занятость населения.

      15. Социальное страхование и социальное обеспечение.

      16. Финансы и кредит.

      17. Предприятия и предпринимательская деятельность.

      18. Промышленность.

      19. Строительные и архитектурные комплексы.

      20. Сельское хозяйство.

      21. Торговля.

      22. Транспорт и связь.

      23. Жилищно-коммунальное хозяйство и бытовое обслуживание населения.

      24. Образование, наука, культура.

      25. Здравоохранение.

      26. Законодательство о земле, ее недрах, водах, о воздушном пространстве, о растительном, животном мире и природных богатствах.

      27. Охрана окружающей среды.

      28. Геодезия, картография, гидрометеорология.

      29. Международное частное право и процесс.

      30. Таможенное дело.

     (Специалисты: Мартина Н.А.,

                   Умбетова А.М.)

 © 2012. РГП на ПХВ «Институт законодательства и правовой информации Республики Казахстан» Министерства юстиции Республики Казахстан